# Telefone Analógico Mitel 6730a

11/12/2015 # 2.0 GUIA DE UTILIZADOR



# Índice

Introdução	4
Especificações do Telefone	∠
Conteúdo da embalagem	5
Localização das teclas	6
Vista inferior do telefone	8
Funções básicas	9
Marcação	(
Pré-márcação	
CHAMADA EM MÃOS-LIVRES	
CHAMADA COM AURICULAR	
COLOCAR CHAMADA EM ESPERA	
CORTE DE MICRO	
TECLA PARA DESLIGARREMARCAÇÃO	
MENU DE GESTÃO	
Configurações do Telefone	
Configuração do Ídioma	
CONFIGURAÇÃO DO VOLUME DE TOQUE	
Configuração do Tipo de Toque	1
Configuração do Volume do Microtelefone	
CONFIGURAÇÃO DO VOLUME EM MÃOS-LIVRES	
CONFIGURAÇÃO DO VOLUME DO ÁURICULAR	
CONFIGURAÇÃO DA SENHACONFIGURAÇÃO DO ESTADO DE BLOQUEIO	
SE O TELEFONE FOI BLOQUEADO:	
SE 0 TELEFONE FOI DESBLOQUEADO (POR DEFEITO):	
Contraste do visor LCD	
CONFIGURAÇÃO DO TEMPO FLASH	
Configuração do Hora/Data	
FORMATO DA DATA	
FORMATO DA HORACONFIGURAÇÃO DO CÓDIGO DA ÁREA	
CONFIGURAÇÃO DO ALARME	
HORÁRIO DO ALARME	
Duração do Alarme	
ALARME LIGA/DESLIGA	1
Lista de chamadas	13
VER LISTA DE CHAMADAS	1:
APAGAR LISTAS DE CHAMADA	
Premir uma vez para guardar / Premir duas vezes para memória / Agenda através das listas de chamada	14
REMARCAÇÃO DAS LISTAS DE CHAMADA	14
Memória de Marcação Rápida	14
Guardar a Memória	14
Marcação através da Memória	
Indicador de Mensagem em Espera (MWM - Message Waiting Indicator)	
Agenda Telefónica	
PESQUISAR NA AGENDA TELEFÓNICA	
ADICIONAR NA AGENDA TELEFÓNICA	
APAGAR AGENDA TELEFÓNICA	
Visualização da Identificação do Chamador	16



# INTRODUÇÃO

O Mitel 6730a é um telefone analógico de gama avançada que disponibiliza as funcionalidades telefónicas de forma simples e intuitiva.

Tem visor, suporta multi-idiomas, gestão e registo de chamada, ajuste de volume, mensagem em espera, bloqueio da configuração, etc...

# ESPECIFICAÇÕES DO TELEFONE

	Geral
Cor	Preto
Sinalização	Analógica
Linha de apoio	Simples

<b>2</b> a ac apolo	<b>О</b> р.юо				
Características					
Controlo de volume	Microtelefone / Auscultador (4 níveis) Mãos-livres (8 níveis)				
Programação de tempo na tecla de Flash	100ms, 200ms, 300ms (por defeito), 400ms, 600ms, 900 ms				
Compatível com auriculares	Sim				
Marcação DTMF	Sim				
Chamada recebida/Identificador MWI	Sim				
Visualização da chamada em espera					
Visualização do ID do chamador FSK - Tipo 1 & 2					
Chamadas perdidas + Chamadas recebidas	50 registos de chamadas				
Registo de chamada efectuada	50 registos de chamadas				
Agenda telefónica	100 registos				
Tempo de chamada	Sim				
Mensagem de saudação/número proprietário Sim					
Relógio em tempo real	Sim				
Despertador	Sim				
Idioma do visor	6 idiomas e ajustável pelo iPBX				
Apagar chamada/lista de remarcação Gestão pelo iPBX					
Apagar chamada/lista de remarcação Gestão pelo iPBX					
Falar remotamente em Mãos-livres	Gestão pelo iPBX				
Configuração de bloqueio (cód. Acessso de 4 digitos)	Agenda telefónica, marcação rápida de memória e as configurações crícas do telefone podem ser bloqueadas				

Hardware e Interface				
	Linha 1: Icones de funções			
Visor LCD	Linha 2: 16 digitos (7-segmentos)			
	Linha 3: 16 caracteres (5x7)			
Ajuste do contraste do LCD	Sim			
LCD iluminado	Não			
LED de sinalização de chamada	Sim			
Tecla de mãos-livres	Sim			
Tecla de corte de micro	Sim			
Tecla de espera	Sim			
Tecla de desbloquear	Sim			
Tecla de marcação rápida	Sim			
Tecla de remarcação	Últimos 5 números			
Tecla de navegação	Sim			
Melodia de toque	8 tipos			
Volume de toque	2 níveis			
Toque no silêncio	Sim			
Interface do auscultador	Sim			

Acessórios			
Cabo de ligação, RJ11/RJ45	1 unidade, 2 metros		
Etiquetas para teclas	1 unidade		
Kit de montagem em parede	Parafusos e buchas incluídos		

# CONTEÚDO DA EMBALAGEM

Quando abrir a embalagem do seu novo telefone, deverá verificar que estão presentes todos os seguintes items. Se algum destes itens se encontram em falta, deverá contactar o seu fornecedor.







Cordão extensível



Etiquetas para teclas programáveis



Parafusos e buchas para instalação em parede



Cabo de rede

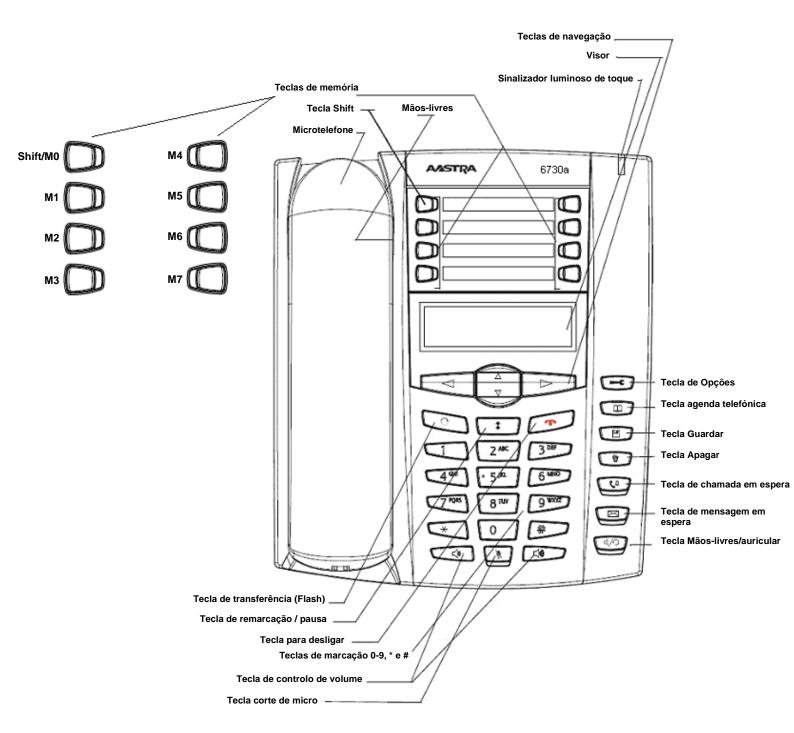


Acessórios para instalação em mesa



Guia de Utilizador 6730a

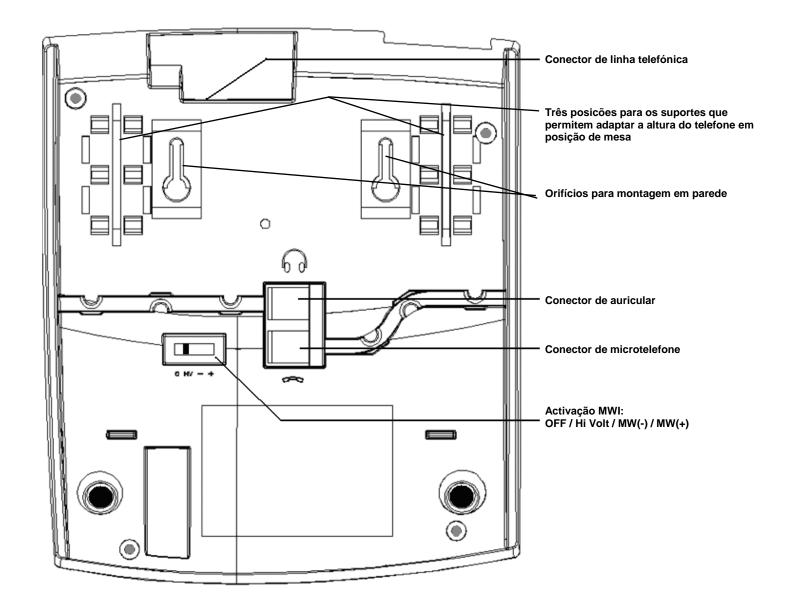
# LOCALIZAÇÃO DAS TECLAS



0:		ı _ <i>_ /</i>
Sim	no	ഥട

Simbolos/					
teclas	Français	Español	Deutsch	Português	Nederlands
Speed-dial Shift / M0-M7	Num. abrégée Shift / M0-M7	Teclas programables Shift / M0-M7	Kurzwahl Shift / M0-M7	Marcação rápida Shift / M0-M7	Snel-kiezen Shift / M0-M7
Navigation keys	Touches de navigation	Teclas de navegación	Navigationstasten	Teclas de navegação	Navigatie toets
Flash key	R - Flash	Tecla Flash	R-Taste	Flash	Haakcontact
Redial / Pause key	Touche Bis / Pause	Rellamada / Pausa	Wahlwiederholung / Pausentaste	Rechamar / tecla de pausa	Nummerherhaling / Pauzetoets
Goodbye key	Fin / Fin d'appel	Desconectar	Ende Taste	Desligar	Beëindigen
0-9, * and # dial keys)	0-9, * et # (numérotation)	0-9, * y # (digitos)	0-9, * und # (Zifferntasten)	0-9, * e # (Teclas de marcação)	0-9, * en # (bel toetsen)
/olume keys	Réglage du volume	Volumen	Lautstärketasten	Volume	Volume toetsen
Mute key	Touche secret	(Mute) silencio	Stummtaste	Silêncio	Mute-toets
Option key	Touche option	Tecla de opción	Optionswahltaste	Opções	Instellingen
Phonebook key	Répertoire	Agenda	Telefonbuchtaste	Agenda	Telefoonboek
Save key	Sauvegarde	Salvar	Speichertaste	Guardar	Opslaan
Delete key	Suppression	Borrado	Löschtaste	Apagar	Verwijderen
Music on hold	Musique d'attente	Música en espera	Musik bei Warten	Música em espera	Muziek tijdens wachten
Message waiting	Message déposé	Mensaje en espera	Nachricht wartet	Mensagem em espera	Wachtend bericht
Speaker / Headset	Haut-parleur / Casque	Altavoz / Tecla de manos libre	Lautsprecher / Kopfhörertaste	Mãos-livres /auricular	Luidspreker / hoofdtelefoon
Line socket	Prise de ligne téléphonique	Puerto conneccion de linea	Anschlussbuchse	Conector de linha telefónica	Lijnpoort
OFF / Hi Volt / MW(-) / MW(+)	Off / Haute Tension / MW(-) / MW(+)	DE / Alto voltaje / MW(-) / MW(+)	AUS/Spannung/ MW(-) / MW(+	OFF / Hi Volt / MW(-) / MW(+)	UIT / Hi Volt / MW(-) / MW(+)
Headset Jack	Prise casque	Puerto de auricular	Kopfhörerbuchse	Conector de auricular	Hoofdtelefoon aansluiting
Handset Jack	Prise combine	Puerto de microtelefono	Hörerbuchse	Conector do microtelefone	Telefoonhoorn aansluiting

# VISTA INFERIOR DO TELEFONE



# **FUNÇÕES BÁSICAS**

# MARCAÇÃO

Levante o microtelefone (ou prima a tecla [ 4/ ] para o modo de mãos-livres / auscultadores) e prima as teclas númericas, [\*], [#] ou [Pausa] para fazer uma marcação.

## PRÉ-MARCAÇÃO

Com o microtelefone no descanso, prima as teclas numéricas, [\*], [#] ou [Pausa] para a marcação do número pretendido (máx. 32 digitos). Prima [⁴/²²] ou [▶] ou levante o microtelefone, o telefone irá fazer a marcação do número.

## CHAMADA EM MÃOS-LIVRES

- 1. Prima [ 4/2] e marque o número utilizando o teclado de marcação.
- 2. Para desligar o telefone, prima [4/9] novamente.
- 3. Quando está a falar ao telefone, pode alternar para o modo de mãos-livres premindo [ 4/2 ].

### CHAMADA COM AURICULAR

- 1. Conectar o auricular ao telefone.
- Prima [4/2] e marque o número utilizando o teclado de marcação.
- 3. Para desligar o telefone, prima [ 4/9] novamente.
- 4. Quando está a falar ao telefone, pode alternar para o modo de auricular premindo [ 4/2].

## COLOCAR CHAMADA EM ESPERA

- 1. Quando uma chamada estiver em curso, prima [ 🛂 ] para chamada em espera (LED Aceso).
- 2. Prima [ 🛂] novamente ou levante o microtelefone para retomar a chamada (LED Apagado).

## **CORTE DE MICRO**

- 1. Quando a chamada está em progresso, prima [ 💆] para corte de micro (LED cintila).
- 2. Para voltar a falar com o chamador, prima [ ] novamente (LED apagado).

## TECLA PARA DESLIGAR

- 1. Durante uma chamada através do microtelefone, prima [ 📭 ] para fazer outra chamada.
- 2. Durante uma chamada através de mãos-livres, prima [ 📭 ] para desligar.

# REMARCAÇÃO

- 1. Prima [ 3], no visor é apresentado o último número que marcou.
- 2. É possível mostrar até 5 números recentes de remarcação, prima [▲] ou [▼] para ver a lista.
- 3. Levante o microtelefone, ou prima [ ⁴/つ ] ou [ ▶] para fazer a remarcação pretendida.

# MENU DE GESTÃO

MENU PRINCIPAL	SUBMENU	CONFIGURAÇÕES	BLOQUEIO PROTEGIDO	POR DEFEITO
	DEFINIR IDIOMA	Inglês, Francês, Espanhol, Alemão, Português, Holandês,	Sim	INGLÊS
	VOLUME TOQUE	OFF / LOW / HIGH	Não	HIGH
	TIPOS DE TOQUE	Toque 1 ~ 8	Sim	TOQUE 1
	VOL MICROTELF	1 ~ 4	Não	3
	VOL MÃOS-LIVRES	1 ~ 8	Não	7
	CONFIG SENHA	Combinação de 4 digitos	Sim	0000
CONFIG TELEFONE	CONFIG BLOQUEIO	BLOQUEAR / DESBLOQUEAR	Sim	DESBLOQUEAR
	CONTRASTE	1 ~ 4	Não	2
	CONF TEMPO FLASH	100ms / 200ms / 300ms / 400ms / 600ms / 900ms	Sim	300ms
	CONFIG DATA/HORA	24H, MM/DD	Sim	00:00, 01/01
	FORMATO DA DATA	MM/DD ou DD/MM	Sim	MM/DD
	FORMATO DA HORA	12/ 24 HORAS	Sim	12H
	CODIGO AREA	Combinação de 3 ~ 5 digitos	Sim	
	HORÁRIO DO ALARM	24H	Sim	00:00
AJUSTAR O ALARME	INTERVALO ALARME	5 / 10 / 15 / 30 min	Sim	10min
	ALARME LIG/DESL	ON / OFF	Sim	OFF
	CHM. PERDIDAS	(Ver apenas)	Não	
LISTA CHAMADA	CHM. REALIZADAS	(Ver apenas)	Não	
	CHM. RECEBIDAS	(Ver apenas)	Não	

# CONFIGURAÇÕES DO TELEFONE

# CONFIGURAÇÃO DO IDIOMA

- 1. Prima [ ] > CONFIG TELEFONE > DEFINIR IDIOMA
- 2. Prima [▲] ou [▼] para escolher o idioma pretendido (Inglês, Francês, Espanhol, Alemão, Português, Holandês, ...)
- 3. Prima [ ou [ ▶] para confirmar

## CONFIGURAÇÃO DO VOLUME DE TOQUE

- 1. Prima [ CONFIG TELEFONE > VOLUME TOQUE
- 2. Prima [▲] ou [▼] para ajustar do volume de toque (OFF / LOW / HIGH )
- 3. Prima [ ] ou [ ▶] para confirmar

## CONFIGURAÇÃO DO TIPO DE TOQUE

- Prima [ ► ] > CONFIG TELEFONE > TIPOS DE TOQUE
- 2. Prima [▲] ou [▼] para escolher os tipos de toque (TOQUE 1 a 8)
- 3. Prima [ ► ] ou [ ► ] para confirmar

# CONFIGURAÇÃO DO VOLUME DO MICROTELEFONE

- 1. Prima [ ) > CONFIG TELEFONE > VOL MICROTELEF ou Levante o microtelefone
- 2. Prima [▲] ou [▼] para ajustar o volume do microtelefone.

Volume microtelefone	Icon no visor
Nível 4 (máx)	_===
Nível 3	_==
Nível 2	-=
Nível 1 (min)	_

3. Prima [ ► ] ou [ ►] para confirmar

## CONFIGURAÇÃO DO VOLUME EM MÃOS-LIVRES

- 1. Prima [ ► ] > CONFIG TELEFONE > VOL MÃOS-LIVRES *ou* Prima [ ⁴ ∕ つ ] para activar o modo de mãos-livres
- 2. Prima [▲] ou [▼] para ajustar o volume em mãos-livres.

Volume mãos-livres	Icon no visor
Nível 8 (Máx.)	
Nível 7	
Nível 6	
Nível 5	
Nível 4	<b></b>
Nível 3	
Nível 2	==
Nível 1 (Min.)	-

Prima [ ► ] ou [ ►] para confirmar

## CONFIGURAÇÃO DO VOLUME DO AURICULAR

- 1. Conecte o auricular ao seu telefone
- Prima [⁴/⁴) ]
- 3. Prima [▲] ou [▼] para ajustar o volume do auricular.

Volume auricular	Icon no visor
Nível 4 (máx)	
Nível 3	
Nível 2	=.■
Nível 1 (min)	-

4. Prima [ ■ ou [ ▶] para confirmar

# CONFIGURAÇÃO DA SENHA

- 1. Prima [ CONFIG TELEFONE > CONFIG SENHA
- 2. Prima as teclas numéricas para inserir a ANTIGA senha (por defeito '0000')
- 3. Prima [ ► ] ou [ ►] para confirmar a ANTIGA senha
- 4. Prima as teclas numéricas para inserir a NOVA senha
- Prima [ ► ] ou [ ►] para confirmar a NOVA senha
- 6. Digite a NOVA senha novamente para reconfirmar
- 7. Prima [ ► ] ou [ ►] para completer a configuração

# CONFIGURAÇÃO DO ESTADO DE BLOQUEIO

- 1. Prima [ CONFIG TELEFONE > CONFIG BLOQUEIO
- 2. Quando o visor mostrar "DIGITE SENHA", digite a senha

### SE O TELEFONE FOI BLOQUEADO:

- 1. visor mostrar "DESBLOQUEAR?"
- 2. Prima [ ] ou [ ▶] para desbloquear / Prima [ ] ou [ ] para sair sem alterar

## SE O TELEFONE FOI DESBLOQUEADO (POR DEFEITO):

- 1. visor mostrar "BLOQUEAR?"
- 2. Prima [ ➡ ] ou [ ▶ ] para bloquear / Prima [ ♠ ] ou [ ◄ ] para sair sem alterar

**Nota:** O telefone está por defeito desbloqueado. Enquanto o estado é alterado para "LOCK", precisa de digitar a password para apagar o registo de chamadas e agenda telefónica ou para alterar as configurações que são protegidas pelo bloqueio (veja "Menu Gestão")

## CONTRASTE DO VISOR LCD

- 1. Prima [ CONFIG TELEFONE > CONTRASTE
- 2. Prima [▲] ou [▼] para ajustar o contraste do visor
- 3. Prima [ ► ] ou [ ►] para confirmer

## CONFIGURAÇÃO DO TEMPO FLASH

- 1. Prima [ CONFIG TELEFONE > CONF TEMPO FLASH
- 2. Prima [▲] ou [▼] para seleccionar o tempo flash necessário
- 3. Prima [ ► ] ou [ ト] para confirmar

# CONFIGURAÇÃO DO HORA/DATA

- 1. Prima [ CONFIG TELEFONE > CONFIG HORA/DATA
- 2. Prima [▲] ou [▼] para ajustar a "hora"
- 3. Prima [ ► ] ou [ ►] para confirmar
- 4. Press [▲] ou [▼] para ajustar a "data"
- 5. Press [ ► ] ou [ ►] para confirmar

#### FORMATO DA DATA

- 1. Prima [ CONFIG TELEFONE > FORMATO DA DATA
- 2. Prima [▲] ou [▼] para seleccionar o formato da data (MM/DD ou DD/MM)
- 3. Prima [ ► ] ou[ ►] para confirmar

#### **FORMATO DA HORA**

- 1. Prima [ ) > CONFIG TELEFONE > FORMATO DA HORA
- 2. Prima [▲] ou [▼] para seleccionar o formato da hora (12 Horas ou 24 Horas)
- 3. Prima [ ► ] ou [ ►] para confirmar

## CONFIGURAÇÃO DO CÓDIGO DA AREA

- 1. Prima [ CONFIG TELEFONE > CODIGO AREA
- 2. Prima [▲] ou [▼] para definir cada digito
- 3. Prima [▶] para confirmar e passar ao digito seguinte. No Código de área pode ser definido um máximo de 5 combinações
- 4. Depois de terminar a configuração prima [▶] 2 vezes ou mover para o último digito e sair

# CONFIGURAÇÃO DO ALARME

#### HORÁRIO DO ALARME

O horário do alarme deve ser configurado como 24H, HH/MM e o telefone deve então activar o alarme em 5 segundos depois do relógio local atingir o tempo definido no despertador

- 1. Prima [ ) > AJUSTAR O ALARME > HORÁRIO DO ALARM
- 2. Prima [▲] ou [▼] para ajustar o horário
- 3. Prima [ ] ou [ ▶] para confirmar

# **DURAÇÃO DO ALARME**

A opção para seleccionar o intervalo de alarme desejado.

- 2. Prima [▲] ou [▼] para seleccionar a duração do alarme (5 / 10 / 15 / 30 min; por defeito 10 min)
- 3. Prima [ ou [ ▶] para confirmar

### ALARME LIGA/DESLIGA

- 1. Prima [ ] > AJUSTAR O ALARME > ALARME LIG/DESL
- 2. Prima [▲] ou [▼] para seleccionar liga / desliga para activar / desactivar o alarme
- 3. Prima [ ou [ ▶] para confirmar

## LISTA DE CHAMADAS

## VER LISTA DE CHAMADAS

- Prima [ LISTA CHAMADA
- 2. Prima [▲] ou [▼] para seleccionar "CHM. PERDIDAS" / "CHM. REALIZADAS" / "CHM. RECEBIDAS"
- 3. Prima [ ► ] ou [ ►] para ver a lista de chamadas
- Prima [▲] ou [▼] para percorrer a lista. Deixe pressionada a tecla [▲] / [▼] por 3 segundos activa uma rápida visualização da lista

#### APAGAR LISTAS DE CHAMADA

- 1. Para apagar a lista de chamadas, prima [ )
- 2. Quando apresentado no visor 'APAGAR?', prima [♥] para confirmar ou [♠] ou [♠] para cancelar o suprimir.
- 3. Se quiser apagar TODAS as listas de chamada, prima e deixe pressionada a tecla [ 🖤] por 3 segundos.
- 4. Quando apresentado no visor 'APAGAR TUDO?', prima [ <sup>™</sup>] para confirmar ou [ <sup>™</sup>] ou [ <sup>™</sup>] para cancelar o suprimir.

# PREMIR UMA VEZ PARA GUARDAR / PREMIR DUAS VEZES PARA MEMÓRIA / AGENDA ATRAVÉS DAS LISTAS DE CHAMADA

- 1. Seleccionar da lista de chamada o número que quer guardar. Prima [□] para confirmar
- 2. digite o nome e prima [ ] duas vezes
- 3. No visor é apresentado 'MEMÓRIA?  $\square$ ?', prima (M1-M7) ou SHIFT+(M0-M7) ou [ $\square$ ] para guardar

# REMARCAÇÃO DAS LISTAS DE CHAMADA

- 1. Seleccionar a lista de chamada que deseja chamar.
- Levante o microtelefone ou prima [⁴/¹] ou [►].

## Filtro do Código de Área

Se o código de área foi configurado (ver "ajustar código de área"), o telefone compara e filtra os dígitos iniciais do número de entrada.

### Por exemplo:

O código de área definido "755".

Se o número de chamada é "755-12345678", depois da identificação de chamador será apresentado "12345678" enquanto "755" será filtrado.

**Nota:** Apenas os números com 7 digitos ou mais podem ser filtrados no código de área. Caso contrário, o número completo com código de área será apresentado no visor.

# MEMÓRIA DE MARCAÇÃO RÁPIDA

### **GUARDAR A MEMÓRIA**

- 1. Coloque o microtelefone no telefone
- 2. Prima "uma vez" na tecla de memória (M1 a M7) ou "duas vezes" nas teclas de memória (Shift + M0 a M7)
- 3. Prima [ ] e digite o nome a guardar
- 4. Prima [ ] novamente, digite o número a guarder e termine premindo a tecla [ ] para terminar

## MARCAÇÃO ATRAVÉS DA MEMÓRIA

- Levante o microtelefone ou prima [4/2]
- 2. Prima "uma vez" na tecla de memória (M1 a M7) ou "duas vezes" nas teclas de memória (Shift + M0 a M7) para a marcação

## APAGAR MEMÓRIA

- 1. Coloque o microtelefone no telefone
- 2. Prima "uma vez" a tecla de memória (M1 a M7) ou "duas vezes" as teclas de memória (Shift + M0 a M7) para ser apagada
- 3. Prima [ 🖤 ]

# INDICADOR DE MENSAGEM EM ESPERA (MWM - MESSAGE WAITING INDICATOR)

A memória da mensagem em espera armazena o número para chegar à caixa de voicemail.

#### Guardar MWM

- 1. Coloque o microtelefone no descanso do telefone e prima [☒]
- 2. Prima [ ] e digite o número a pretende guardar
- 3. Prima [ ] novamente para terminar

## Marcação através da MWM

- Levante o microtelefone ou prima [⁴/¹]
- 2. Prima [ **⊠** ]

## Apagar MWM

- 1. Coloque o microtelefone no descanso do telefone
- 2. Prima [ **⊠** ]
- 3. Prima [ 🖤 ]

## LED de Indicação de Mensagem em Espera

Quando há uma mensagem em espera, o LED de indicação de mensagem em espera fica aceso ou cintila a vermelho.

O Interruptor de mensagem em espera (situado na parte de trás do telefone) é utilizado para seleccionar o modo apropriado MW (HV / + / - ). Por favor, verifique o tipo de MW do PBX ligado, para funcionar com o telefone. Coloque o interruptor na posição "OFF" para desactivar a função de mensagem em espera.

# AGENDA TELEFÓNICA

- 1. Prima [ ], no visor é apresentado "PESQUISAR".
- 2. Prima [▲] ou [▼] para seleccionar "PESQUISAR" ou "ADICIONAR".

## PESQUISAR NA AGENDA TELEFÓNICA

- 1. Seleccionar PESQUISAR e prima [ III] para entrar e visualizar o estado da agenda telefónica
- Prima [▲] ou [▼] para visualizar os registos. Deixe pressionada a tecla [▲] / [▼] por 3 segundos activa uma rápida visualização da lista
- 3. Levante o microtelefone ou prima [⁴/¹○] ou [▶] para fazer a marcação.

## ADICIONAR NA AGENDA TELEFÓNICA

- 1. Seleccionar ADICIONAR e prima [ ] para entrar no estado de modificação da agenda telefónica.
- 2. Digite o nome que deseja registar e prima [ ] para guardar.
- 3. Digite o número utilizando o teclado de marcação e prima [ 🍱 ] para guardar.

## APAGAR AGENDA TELEFÓNICA

- 1. Na visualização do estado da Agenda, prima [▲] ou [▼] para encontrar o registo que deseja apagar.
- 2. Prima [ ] no visor é apresentado 'APAGAR?', de seguida prima [ ] para confirmar.
- 3. Se quiser apagar todos os registos, prima [ \*\*\*] por 3 segundos. No visor é apresentado 'APAGAR TUDO?', de seguida prima [ \*\*\*\*] para confirmar.

**Nota:** Se o telefone estiver bloqueado, precisa de digitar a senha para apagar o registo de chamadas e da agenda (ver "Configuração do Estado de Bloqueio").

# VISUALIZAÇÃO DA IDENTIFICAÇÃO DO CHAMADOR

Depois de receber uma nova chamada, a visualização do número é exibida no visor por 10 segundos, durante este tempo, se receber outra nova chamada, continuará a ser exibida no visor por 10 segundos bem como o ícone correspondente.

Os registos de chamadas incluem o Número, Nome, Data/Hora, Tempo de Chamada, ícone Repetição de Chamada, ícone Nova Chamada Perdida, ícone Chamada Recebida e ícone Chamada Não Atendida.

Chamada	Nova	Chamada	Chamada	Chamada	Chamada
Repetida	Chamada	Entrada	Saída	Perdida	Recebida
REP	NEW	M	OUT	(F	Z)

Se o registo de chamadas estiver cheio, as próximas chamadas de entrada vão substituindo o registo mais antigo, um a um.

Depois de ver as novas chamadas não atendidas, o ícone "Nova chamada" irá desaparecer e o ícone de "Chamada perdida" será mostrado no visor.

# CÓDIGO DE FACILIDADES

		OC131	A150 / A300 A400	A5000	MX-ONE
Desvios	Imediato	*21* + (nº destino) #	*21 + (nº destino)	*21 + (nº destino)	*21# + (nº destino)
	Retirar desvio imediato	#21#	#21	#21	#21#
	Se ocupado	*67* + (nº destino) #	*67 + (nº destino)	*23 + (nº destino)	*212# + (nº destino)
	Retirar desvio se ocupado	#67#	#67	#23	#212#
	Por não atendimento	*61* + (nº destino) #	*61 + (nº destino)	*22 + (nº destino)	*211# + (nº destino)
	Retirar desvio por não atendimento	#61#	#61	#22	#211#
Captar chamadas	Grupo	*0#	*86 + (nº destino)	*01	8
	Extensão	*0* + (nº destino) #	*86 + (nº destino)	*02 + (nº da extensão)	*21* + (nº da extensão)
Parque	Parquear	R*16 [0-9,*,#]	*76	R*70	
	Retirar de parque	*16 [0-9,*,#]	#76	#70	
Call Back	Para ligar	*37#	R9 ou R*37	R5	6
	Para desligar	#37#	#37	#50	#37#

# GABARITO PARA INSTALAÇÃO EM PAREDE IMPRIMIR À ESCALA 1:1



# **EC-Declaration of conformity**

Déclaration de conformité CE EG-Konformitätserklärung Declaração de conformidade CE



MITEL France (1 rue Arnold Schoenberg – 78280 Guyancourt – France) hereby declares that:

This product, Mitel 6730a, equipment is is in conformity with the essential requirements and other relevant provisions of the European Directive 1999/5/EC (R&TTE Directive)

Le poste Mitel 6730a est conforme aux exigences essentielles de la directive 1999/5/EC Dieses Gerät Mitel 6730a entspricht den grundlegenden Anforderungen der Richtlinie 1999/5/EG Este equipamento Mitel 6730a cumpre os requisitos essenciais da directiva 1999/5/CE

http://pt.mitel.com